

**Европейская экономическая комиссия****Административный комитет Конвенции МДП
1975 года****Восемьдесят первая сессия**

Женева, 11 октября 2023 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня**Аннотированная предварительная повестка дня
восемьдесят первой сессии* **,**

которая состоится во Дворце Наций, Женева, и откроется в среду, 11 октября 2023 года, в 10 ч 00 мин, в зале VII

I. Предварительная повестка дня

1. Утверждение повестки дня.
2. Утверждение доклада о работе восьмидесятой сессии.
3. Статус Конвенции МДП 1975 года.
4. Деятельность и административные функции Исполнительного совета МДП:
 - a) деятельность Исполнительного совета МДП:
 - i) выборы членов Исполнительного совета МДП;
 - ii) доклад Председателя Исполнительного совета МДП;
 - iii) программа работы Исполнительного совета МДП на 2023–2024 годы;

* По соображениям экономии делегатов просят приносить на заседания документы, указанные в настоящей предварительной повестке дня совещания. В зале заседаний никакая официальная документация распространяться не будет. До начала сессии документы можно получить непосредственно в Отделе устойчивого транспорта ЕЭК (эл.почта: wp.30@un.org). Документы можно также загрузить с веб-сайта ЕЭК, посвященного вопросам упрощения процедур пересечения границ: www.unece.org/trans/bcf/welcome.html.

** Полный текст Конвенции МДП 1975 года, а также полный перечень договаривающихся сторон Конвенции МДП см. на веб-сайте ЕЭК www.unece.org/trans/conventn/legalinst.html#customs. Делегатам необходимо зарегистрироваться онлайн на сайте: <https://indico.un.org/event/1002229/> не позднее, чем за неделю до начала сессии. Делегаты, не имеющие действующего долгосрочного пропуска, должны получить пропуск в Секции безопасности и охраны ЮНОГ, которая находится у въезда со стороны Прени (Pregny Gate) (14, Avenue de la Paix). В случае каких-либо затруднений просьба связаться по телефону с секретариатом ЕЭК (внутренний номер 75975). Схему Дворца Наций и другую полезную информацию см. на веб-сайте www.unece.org/meetings/practical.html.



- iv) международные базы данных и электронные инструменты, управляемые секретариатом МДП;
 - v) национальные и региональные рабочие совещания и семинары по вопросам МДП;
 - b) административные функции Исполнительного совета МДП и секретариата МДП:
 - i) доклад о состоянии счетов за 2022 год;
 - ii) промежуточный финансовый отчет за 2023 год;
 - iii) процедура финансирования деятельности Исполнительного совета МДП и секретариата МДП;
 - iv) предложение по бюджету на 2024 год.
- 5. Пересмотр Конвенции:
 - a) предложения по поправкам к Конвенции, переданные Рабочей группой;
 - b) предложения по поправкам к Конвенции, переданные Исполнительным советом МДП;
 - c) замечания и примеры передовой практики, переданные Исполнительным советом МДП;
 - d) одобренные предложения по поправкам к Конвенции, которые еще не были официально приняты.
- 6. eTIR.
- 7. Разрешение на печатание и распространение книжек МДП и на организацию и функционирование системы гарантий:
 - a) продление срока действия разрешения;
 - b) аудиторское заключение за 2022 год;
 - c) новый формат книжки МДП: продление переходного периода.
- 8. Прочие вопросы:
 - a) сроки проведения следующей сессии;
 - b) ограничение на распространение документов;
 - c) перечень решений.
- 9. Утверждение доклада.

II. Аннотации

1. Утверждение повестки дня

Комитет, возможно, пожелает рассмотреть и утвердить повестку дня сессии (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/164). Комитет будет проинформирован о том, что в соответствии со статьей 6 приложения 8 к Конвенции МДП 1975 года «для принятия решений необходим кворум, составляющий не менее одной трети государств, являющихся договаривающимися сторонами». Число государств, являющихся договаривающимися сторонами Конвенции составляет 77.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/164

2. Утверждение доклада о работе восьмидесятой сессии

Ввиду нехватки времени Комитет не смог принять доклад о работе своей восьмидесятой сессии (июнь 2023 года) в конце совещания, как это делается в соответствии с обычной практикой. В связи с этим Комитет, возможно, пожелает в порядке исключения утвердить доклад о работе своей восьмидесятой сессии (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/163) на текущей сессии.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/163

3. Статус Конвенции МДП 1975 года

Комитет будет проинформирован об изменениях в статусе Конвенции и числе договаривающихся сторон. Комитет, возможно, пожелает отметить, что в соответствии с пунктом 2 статьи 53 Конвенция вступила в силу для Ирака 27 сентября 2023 года. После присоединения Ирака Конвенция МДП насчитывает 78 договаривающихся сторон. После введения в эксплуатацию системы для Катара операции МДП могут осуществляться с 65 странами. Подробную информацию по данному вопросу и об уведомлениях депозитария см. на веб-сайте МДП¹.

4. Деятельность и административные функции Исполнительного совета МДП

а) Деятельность Исполнительного совета МДП

i) *Выборы членов Исполнительного совета МДП*

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на его предыдущих сессиях (февраль 2023 года и июнь 2023 года) в соответствии с утвержденной процедурой голосования и на основе списка выдвинутых кандидатов следующие восемь кандидатов получили большинство голосов присутствовавших и участвовавших в голосовании представителей Договаривающихся государств и были избраны членами Исполнительного совета МДП (ИСМДП) сроком на два года (перечисляются в английском алфавитном порядке их фамилий):

г-н Мустафа АЯТИ (Исламская Республика Иран),

г-н Марко КИАМПИ (Италия),

г-н Эльёр ХАКИМОВ (Узбекистан),

г-н Пьер-Жан ЛАБОРИ (Европейская комиссия),

г-н Гуго Рихард МАЙЕР (Австрия),

г-н Анил ШЕНМАНАВ (Турция),

г-н Джовидон ШАРИПОВ (Таджикистан),

г-жа Каролине ЗЕЙДГЕСТ (Нидерланды).

Комитет напомнил, что члены ИСМДП избраны в личном качестве и что цель их деятельности состоит в обеспечении устойчивости процедуры МДП. Комитет также подчеркнул, что соответствующим правительствам следует финансировать работу своих членов ИСМДП (см. пояснительную записку 8.13.1–2 к Конвенции) и обеспечивать их участие во всех заседаниях Совета (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/161, пункты 5–8).

Комитет также, возможно, пожелает напомнить, что ввиду нехватки времени для заполнения одной оставшейся вакансии на своей последней сессии в июне

¹ URL: <https://unece.org/transport/tir>.

2023 года Комитет принял решение продолжить выборы на октябрьской сессии. Кроме того, Комитет постановил, что три оставшихся кандидата, которые не были избраны, будут участвовать в дополнительных выборах на сессии в октябре 2023 года (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/163, пункты 10 и 11).

С этой целью Комитет, возможно, пожелает рассмотреть документ ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/14, содержащий утвержденную процедуру голосования и подготовленное секретариатом предложение о возможной альтернативной процедуре, которой следует придерживаться в ходе этих выборов. Неофициальный документ № 8 WP.30/AC.2 (2023 год) (предназначен только для государственных должностных лиц) содержит список оставшихся кандидатов, выдвинутых на июньские выборы, с их биографическими данными (резюме) и может быть предоставлен секретариатом по запросу.

С учетом вышесказанного Комитет, возможно, пожелает отметить, что в соответствии с пунктом 2 статьи 9 приложения 8 к Конвенции срок полномочий каждого из членов ИСМДП составляет два года. На своей семьдесят восьмой сессии (октябрь 2022 года) Комитет принял решение использовать на нынешней сессии установленную процедуру выборов на основе нижеперечисленных положений:

a) принятый 26 июня 1998 года комментарий к правилам процедуры ИСМДП по вопросу о «представительстве», за исключением пункта с), поскольку его положения относятся только к первоначальному избранию членов Совета и поэтому более неактуальны (TRANS/WP.30/AC.2/51, приложение и Согг.1);

b) процедура избрания членов ИСМДП, принятая Комитетом 26 февраля 2000 года (TRANS/WP.30/AC.2/53, пункты 31 и 34). Кроме того, в интересах прозрачности Комитет на своей семьдесят четвертой сессии (октябрь 2016 года) решил применять правило 42 правил процедуры ЕЭК, в котором предусматривается, что «при всех выборах применяется тайное голосование, если только, при отсутствии каких-либо возражений, Комиссия не примет решение обойтись без голосования по той или иной согласованной кандидатуре или списку кандидатур» даже в том случае, если число выдвинутых кандидатов равно числу имеющихся должностей (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/131, пункт 12).

Комитету предлагается провести выборы или перевыборы одного члена ИСМДП в соответствии со сложившейся практикой.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/14; неофициальный документ № 8 WP.30/AC.2 (для ограниченного распространения)

ii) Доклад Председателя Исполнительного совета МДП

В соответствии с пунктом 4 статьи 11 приложения 8 к Конвенции и решением Комитета (TRANS/WP.30/AC.2/55, пункты 14 и 15) секретариат подготовил доклады Исполнительного совета МДП (ИСМДП) о работе его девяносто третьей (октябрь 2022 года), девяносто четвертой (декабрь 2022 года), девяносто пятой (февраль 2022 года) и девяносто шестой (апрель 2023 года) сессий для информации и одобрения Комитетом (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/4, ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/5, ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/6 и ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/7). Дополнительная информация о деятельности ИСМДП за последнее время, а также о различных соображениях и решениях, принятых на его девяносто седьмой (июнь 2023 года) и девяносто восьмой (октябрь 2023 года) сессиях, будет представлена в устной форме Председателем ИСМДП.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/4, ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/5, ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/6, ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/7

iii) *Программа работы Исполнительного совета МДП на 2023–2024 годы*

В соответствии с установившейся практикой Комитету предлагается одобрить программу работы ИСМДП на 2023–2024 годы, изложенную в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/8, и дать указания относительно будущей деятельности и приоритетов работы ИСМДП.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/8

iv) *Международные базы данных и электронные инструменты, управляемые секретариатом МДП*

Комитет будет проинформирован об изменениях, связанных с Международным банком данных МДП (МБДМДП) и другими проектами в области информационных технологий, управляемыми секретариатом МДП, если таковые будут представлены.

v) *Национальные и региональные рабочие совещания и семинары по вопросам МДП*

Комитет будет проинформирован о проведенных и/или планируемых рабочих совещаниях и семинарах МДП, если таковые будут представлены.

b) Административные функции Исполнительного совета МДП и секретариата МДП

i) *Доклад о состоянии счетов за 2022 год*

В соответствии с пунктом 4 статьи 11 приложения 8 к Конвенции ИСМДП представляет проверенные финансовые отчеты Административному комитету не реже одного раза в год либо по просьбе Административного комитета. Комитет, возможно, пожелает отметить, что компетентные финансовые службы Организации Объединенных Наций завершили подготовку официального отчета за 2022 год. Комитету будет предложено официально утвердить доклад о состоянии счетов за 2022 год, содержащийся в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/15.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/15

ii) *Промежуточный финансовый отчет за 2023 год*

Согласно установившейся практике, Комитет, возможно, пожелает принять к сведению промежуточный отчет за 2023 год, содержащийся в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/16.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/16

iii) *Процедура финансирования деятельности Исполнительного совета МДП и секретариата МДП*

В рамках данного пункта повестки дня Комитету предлагается официально принять к сведению аудиторское заключение за 2022 год, содержащееся в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/9, и принять к сведению количество книжек МДП, выданных в 2022 году (453 830), а также образовавшийся дефицит, поглощенный Международным союзом автомобильного транспорта (МСАТ) (455 370 шв. фр.). В этой связи Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на своей семьдесят девятой сессии (февраль 2023 года) ввиду отсутствия аудиторского заключения и служебного письма за 2022 год Комитет постановил вернуться к вопросу о процедуре сбора и перевода суммы за книжку МДП для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП на своей нынешней сессии (см. ECE/TRANS/WP.30/AC.2/161, пункты 28 и 29).

Кроме того, Комитет, возможно, пожелает напомнить о процедуре сбора и перевода суммы за книжку МДП для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/145, пункт 57, и ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2019/24, приложение II), согласно которой:

«...»

8) МСАТ ведет отдельный счет, подробно отражающий количество выданных книжек МДП и полученные соответствующие суммы, как это предусмотрено в пункте 1 статьи 13 приложения 8;

9) независимый внешний аудитор МСАТ представляет аудиторское заключение, содержащее мнение о вышеупомянутом счете за соответствующий год, с указанием переведенной суммы и общей суммы, фактически выставленной к оплате (15 января);

10) разницу между двумя суммами необходимо будет привести в соответствие впоследствии;

11) на основании упомянутого выше аудиторского заключения, если сумма, выставленная к оплате, была больше, чем первоначально переведенная МСАТ, Административный комитет на его весенней сессии информируется об этом и МСАТ переводит разницу в суммах на указанный ЕЭК ООН банковский счет (до 15 марта). Эта сумма будет отражена на счете МДП ЕЭК ООН и принята во внимание в следующем бюджетном году;

12) на основании упомянутого выше аудиторского заключения, если сумма, выставленная к оплате, была меньше, чем первоначально переведенная МСАТ, Административный комитет отразит эту сумму в цене на книжку МДП, которая будет применяться в следующем бюджетном году для компенсации разницы и обеспечения финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП. Если сумма, выставленная к оплате меньше, чем та, которая была первоначально переведена МСАТ, для обеспечения финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП за последний год действия Соглашения между ЕЭК и МСАТ или по его окончании, разница будет поглощена МСАТ без права обращения взысканий».

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/9

iv) Предложение по бюджету на 2024 год

Что касается процедуры сбора и перевода суммы за книжку МДП для финансирования деятельности ИСМДП и секретариата МДП (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/145, пункт 57, и ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2019/24, приложение II), то Комитет, возможно, пожелает напомнить о следующих шагах:

а) секретариат ЕЭК готовит предложение по бюджету для деятельности ИСМДП и секретариата МДП на основании принципов формирования бюджета по конкретным видам деятельности (август);

б) ИСМДП обосновывает предложение по бюджету (сентябрь);

в) секретариат ЕЭК готовит документ, включающий обоснованное ИСМДП предложение по бюджету для утверждения Административным комитетом МДП, и направляет его копию МСАТ для информации (сентябрь);

г) секретариат ЕЭК запрашивает у МСАТ оперативный прогноз о количестве книжек МДП, планируемых к выдаче в последующем году (сентябрь);

д) МСАТ предоставляет Административному комитету свой прогноз о количестве книжек МДП, планируемых к выдаче в последующем году, для рассмотрения Административным комитетом МДП (сентябрь–октябрь);

е) Административный комитет МДП утверждает бюджет и чистую сумму средств, которая должна быть переведена МСАТ, и принимает к сведению прогноз, предоставленный МСАТ. Административный комитет МДП утверждает сумму, взимаемую с книжки МДП, как это предусмотрено в пункте 1 статьи 13 приложения 8,

принимая во внимание расчеты секретариата ЕЭК на основе прогноза, предоставленного МСАТ (сентябрь–октябрь);

g) МСАТ переводит утвержденную Комитетом чистую сумму средств на счет, указанный ЕЭК (середина ноября).

Комитет будет проинформирован о деятельности секретариата ЕЭК и МСАТ по пунктам а)–е). В рамках пункта f) Комитету предлагается утвердить бюджет и смету расходов для деятельности ИСМДП и секретариата МДП в 2024 году, а также чистую сумму, которая будет переведена Международным союзом автомобильного транспорта, которые указаны в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/17. Комитет, возможно, пожелает также принять к сведению прогнозируемое количество книжек МДП, которые МСАТ планирует распространить в 2024 году (неофициальный документ № 9 WP.30/AC.2 (2023 год)). Комитет, возможно, пожелает одобрить размер сбора с книжки МДП с учетом расчета секретариата ЕЭК, который будет выражен в швейцарских франках после перевода вышеупомянутой чистой суммы в указанный ЕЭК банк по обменному курсу долл. США — шв. фр. на день перевода.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/17; неофициальный документ № 9 WP.30/AC.2 (2023 год)

5. Пересмотр Конвенции

а) Предложения по поправкам к Конвенции, переданные Рабочей группой

По этому пункту повестки дня Комитет, возможно, пожелает принять к сведению, что на данный момент Рабочая группа не передала на рассмотрение никаких предложений по поправкам.

б) Предложения по поправкам к Конвенции, переданные Исполнительным советом МДП

Комитет, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить переданные Исполнительным советом МДП предложения по поправкам к Конвенции, содержащиеся в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/10.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/10

в) Замечания и примеры передовой практики, переданные Исполнительным советом МДП

Комитет, возможно, пожелает рассмотреть и одобрить переданные Исполнительным советом МДП замечания и примеры передовой практики, содержащиеся в документе ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/11, и поручить секретариату включить их в следующий пересмотренный вариант Справочника МДП.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/11

д) Одобренные предложения по поправкам к Конвенции, которые еще не были официально приняты

Комитет, возможно, пожелает принять к сведению, что на данный момент нет никаких оставшихся принятых предложений по поправкам, ожидающих официального принятия Комитетом.

6. eTIR

Комитет будет проинформирован о последних изменениях в области компьютеризации процедуры МДП (eTIR). В частности:

а) о последних изменениях, касающихся международной системы eTIR и подключения к ней национальных таможенных систем согласно приложению 11;

б) об итогах четвертой сессии ТОО, которая состоялась 6–7 июня 2023 года (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/8). В этой связи Комитет, возможно, пожелает принять к сведению пересмотренную версию 4.3 введения к спецификациям eTIR, содержащимся в документах ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/2/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/11/Rev.2 (введение), ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/3/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/12/Rev.2 (а также ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/3/Rev.2/Corr.1–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/12/Rev.2/Corr.1) (концепции eTIR), ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/4/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/13/Rev.2 (функциональные спецификации eTIR) ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/5/Rev.2–ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2022/14/Rev.2 (технические спецификации eTIR).

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/8; ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/2/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/11/Rev.2; ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/3/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/12/Rev.2;
ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/3/Rev.2/Corr.1–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/12/Rev.2/Corr.1;
ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/4/Rev.2–ECE/TRANS/WP30/AC.2/2022/13/Rev.2;
ECE/TRANS/WP.30/AC.2/TIB/2022/5/Rev.2–ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2022/14/Rev.2

7. Разрешение на печатание и распространение книжек МДП и на организацию и функционирование системы гарантий

а) Продление срока действия разрешения

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что на своей предыдущей сессии он официально принял решение продлить разрешение МСАТ на печатание и распространение книжек МДП, а также на организацию и функционирование системы гарантий на трехлетний срок (2023–2025 годы) (ECE/TRANS/WP.30/AC.2/157, пункт 35).

б) Аудиторское заключение за 2022 год

Комитет, возможно, пожелает напомнить, что, согласно приложению IV к Соглашению между ЕЭК и МСАТ, МСАТ ежегодно выпускает аудиторское заключение и служебное письмо, касающееся отчетности и счетов МСАТ, относящихся к организации и функционированию международной системы гарантий, а также к печатанию и распространению книжек МДП.

Комитету предлагается рассмотреть на его нынешней сессии подготовленный МСАТ документ ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/12, содержащий аудиторское заключение и служебное письмо за 2022 год.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/12

с) Новый формат книжки МДП: продление переходного периода

Комитет, возможно, пожелает рассмотреть документ ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/13, содержащий просьбу МСАТ о продлении переходного периода для использования книжек МДП старого образца.

Документация

ECE/TRANS/WP.30/AC.2/2023/13

8. Прочие вопросы**а) Сроки проведения следующей сессии**

Секретариат ЕЭК в предварительном порядке принял меры по организации восьмидесяти второй сессии Комитета 7 февраля 2024 года. Комитет, возможно, пожелает подтвердить эту дату.

б) Ограничение на распространение документов

Комитет, возможно, пожелает принять решение о том, следует ли вводить какие-либо ограничения на распространение документов, изданных в связи с его нынешней сессией.

в) Перечень решений

Секретариат подготовит перечень проектов решений, который будет распространен среди делегаций до начала сессии. Перечень принятых решений будет приложен к окончательному докладу.

9. Утверждение доклада

В соответствии со статьей 7 приложения 8 к Конвенции Комитет утвердит доклад о работе своей восьмидесяти первой сессии на основе проекта, подготовленного секретариатом.
